

تحولات تأمین اجتماعی

ترجمه دکتر هرمز همایون پور

- اصلاحات نظام بازنشستگی در اروپا
- اصلاح نظام بازنشستگی در امریکا

اصلاحات نظام بازنشستگی در اروپا

دولتهای رفاهی اروپا در جریان اصلاح و تعدیل خود هستند، بیشتر اقتصاددانان هم با این جریان موافقند. فقط یک مشکل وجود دارد: شهروندان اروپا دولتهای رفاهی را به همین صورت که هستند دوست ندارند.

الگوی رفاهی اروپا را دست کم از یک جهت ناپایدار می‌دانند. به همان نسبتی که جمعیت قاره پیر می‌شود، تأمین هزینه مستمریهای سخاوتمندانه بازنشستگی تحت مقررات کنونی غیر ممکن می‌گردد؛ برای ادامه این گونه پرداختها، راهی بجز افزایش سنگین نرخهای مالیاتی وجود ندارد، اما بیشتر سیاستمداران فکر می‌کنند که این راهی نیست که از سوی رأی‌دهندگان پذیرفتنی

مأخذ: The Economist

باشد. یکی دیگر از مشکلات نوعاً اروپایی نیز به دولت رفاه مربوط دانسته می‌شود: بیکاری زیاد و مزمن. غالب اقتصاددانان، دست کم بخشی از این مشکل را به دولت رفاه منتب می‌کنند، و بر این نظرتند که ترکیبی از مقرراتی ای سخاوتمندانه بیکاری و قوانین سخت حمایت از اشتغال پدیدآورنده این مسئله است. رهبران اروپا گهگاه به صرافت می‌افتنند که برای این دو موضوع فکری اساسی کنند، اما هیچ کاری انجام نمی‌دهند.

درک علت تداوم وجود این دو وجه مشکل زا در الگوی رفاهی اروپا، برخلاف آنچه اقتصاددانان می‌اندیشنند، آن قدرها دشوار نیست. دولت رفاه، به همین صورت کنونی نزد مردم محبوب است، و این محبوبیت فقط به برخی بخشی‌های محدود جامعه منحصر نیست بلکه اکثریت قاطع رأی دهنگان آن را می‌خواهند. و محبوبیت آن به رغم این موضوع است که رأی دهنگان می‌دانند، یا می‌گویند می‌دانند، که نظامهای بازنیستگی آنها در حال ورشکستگی است. اینها مطالبی است که از جمله در یک نظرسنجی اخیر دریافت شده است.^۱

اما نظرسنجی درباره این گونه پرسشها بیهوده است. از مردم پرسید که آیا مالیاتهای کمتر را بر مالیاتهای بیشتر ترجیح می‌دهند؟ اکثریتی قاطع پاسخ مثبت خواهند داد. پرسید که آیا مستمری بازنیستگی زیاد می‌خواهند یا کم؟ فقط با تأملی کوتاه اکثریت جواب خواهند داد "مستمری زیاد". اگر بخواهیم از این نظرسنجی‌ها اطلاعاتی به درد بخور به دست آوریم، پرسشها را باید به صورتی متوازن و مبادله‌ای طرح کنیم: "چه مقدار حاضرید برای آن مقدار مستمری که برای خودتان کافی می‌دانید پیدا زید؟"

اقتصاددانانی که در تحقیقات جدید کار می‌کنند، سؤالهای خود را در این گونه قالبه می‌پرسند، تا بتوانند بین ترجیحات افراد و عواملی چون سن و عضویت در اتحادیه‌ها و آمادگی برای پرداخت بیشتر همبستگی ایجاد کنند. بعلاوه، این گونه سؤالها را به شکلی مدادوم در برخی کشورها – بخصوص، فرانسه، آلمان، ایتالیا، و اسپانیا – نزد گروههای گسترده رأی دهنگان مطرح می‌سازند.

چنین کاری آنها را به نتایجی سودمند و قابل ملاحظه رهنمون شده است، که دامنه‌ای بمراتب فراتر از پاسخهای "راحت" دارد، پاسخهایی از این دست که بله، از نظام رفاهی به همین

۱. "اصلاح دولت رفاه: تحقیقی در باب آنچه اروپاییها می‌خواهند."

"Welfare State Reform: A Survey of what Europeans Want." Tito Boerly and others.

صورتی که هست راضی هستیم (بی‌آنکه روش کنند که آیا مایل هستند مالیات یا کسور بیشتری پردازند یا نه). از جمله نتایج مزبور این است که "خواصی" که تحت پوشش قوانین سخت قرار دارند و از مشاغلی ایمن برخوردارند، گرایشی به پرداخت بیشتر به ازای دریافت مزایای بیشتر ندارند. اما، بر عکس، آنها بی که تحت حمایت این قوانین سخت قرار ندارند، مثلاً، کارکنان قراردادی و موقت، خواهان گسترش سطح پوشش مزايا هستند و برای این کار حاضرند سهم بیشتری هم پردازند.

دلایل این موضوع برای سیاستگذاری روشن است. هزینه گسترش سطح پوشش مزايا را، نسبت به آنها بی کامن قانونی ندارند، می‌توان از خود آنها تأمین کرد. حتی این گروهها مایلند کسوری بیشتر از آنچه محاسبات اکچوئی ایجاب می‌کند پردازند. همچنین، از آنجا که قوانین کار و مزايا تضمین شده از میزان نایمی می‌کاهند و، به همین اعتبار، بخصوص قوانین کار ممکن است مُخل کارآیی باشند، دولتها بالاخره چاره‌ای ندارند جز آنکه به فکر راحلی باشند؛ حتی ممکن است ضمن آنکه حمایتها قانونی را تعدیل می‌کنند، بر میزان مزايا بیفزایند تا جلو مخالفتها را بگیرند.

محققان بر این باورند که چنین کاری در کشورهایی نظیر ایتالیا و اسپانیا امکان‌پذیر است، و حتی با توجه به نرخهایی که برای ایجاد تعادل معین می‌شود ممکن است از نظر اقتصادی سودآور هم باشد. اما در کشورهایی مثل فرانسه و آلمان، که سطح مزايا تا همینجا بسیار سخاوتمندانه است، راه دیگری برای ایجاد تعادل باید در پیش گرفت: گسترش دامنه پوشش مزايا نسبت به شاغلانی که سابقه پرداخت کسور کمتری دارند، همراه با کاهش مدت زمان پرداخت نسبت به آنها بی که در جا تحت پوشش قرار دارند. چنین کاری، هم می‌تواند حمایت لازم را به دست آورد و هم از لحاظ اقتصادی نیز سودآور باشد (زیرا بیکاری طولانی به معنای دریافت درازمدت مزاياست).

از نظر بازنشستگی، اکثریت قاطع مردم در فرانسه، آلمان، و ایتالیا به انتظار بروز یک بحران سخت اقتصادی هستند که به ناگزیر باعث کاهش مستمرهای آنان خواهد شد. (در اسپانیا، فقط دو پنجم مردم تا به این اندازه بدیناند). اکثریت مردم کشورهای اروپای غربی، بجز فرانسه، مایلند به ترتیبی از شرط نظام بازنشستگی راحت شوند. یعنی کسور کمتری پردازند و در مقابل مستمری کمتری هم بگیرند. اما مشروط بر اینکه چنین کاری با ایجاد طرحهای پس انداز اجباری

همراه باشد. اگر پای این گونه طرحها در میان نباشد، گرایشی هم به تغییر نظامهای بازنشتگی کنونی وجود ندارد.

در عین حال، این گونه اصلاحات مستلزم تحمل بار مالی در دوره انتقالی است: کارکنان امروز، چه در نظامهای بازنشتگی کنونی باشند و چه در طرحهای پسانداز اجباری مشارکت کنند، باید بار مالی پرداخت به بازنشتگان کنونی را تحمل کنند. بنابراین، اگر قرار شود کارکنان هم این بار مالی را تحمل کنند و هم کسور خود را برای طرحهای پسانداز اجباری بپردازند، ترجیح می‌دهند وضعیت کنونی و نظامهای بازنشتگی فعلی بر جا بماند، که البته تعجبی هم ندارد. اما اگر سیاستگذاران ترتیب کار را به صورتی دهنده که تحمل بار مالی فوق و نیز مشارکت در طرحهای پسانداز اجباری به شکلی باشد که در دوره انتقالی بار مالی متعادل و تحمل پذیری بر کارکنان تحمیل شود، آنگاه می‌توان امیدوار بود که این موضوع از حالت یک قضیه سیاسی، که جملگی دولتمردان از دست زدن به آن هراس دارند، در آید. به عبارت دیگر، اگر اصلاحات رادیکال در نظام بازنشتگی، به صورتی آگاهانه و اطمینان‌بخشن معرفی شود، می‌تواند حمایتهاي کافی، که اجرای آنها را تضمین می‌کند، به دست آورد.

طرفداران دولت کوچک، که ممکن است برداشتهای متعارف موجود آنها را نمید و سردرگم کرده باشد، بساکه از چنین راه حل‌هایی به وجود آیند و امیدوار شوند.

اصلاح نظام بازنشتگی در امریکا

کمیسیونی که پرزیدنت جورج بوش برای برسی وضعیت تأمین اجتماعی در امریکا تشکیل داده است، نخستین جلسه خود را در ۱۱ ژوئن برگزار می‌کند. این کمیسیون که ریاست آن را مشترکاً پتریک موینیهان^۱، سناتور سابق نیویورک، و دیک پارسونز^۲، مدیر اجرایی شرکت عظیم AOL تایم وارنر^۳، بر عهده دارند، متشکل از ۱۶ عضو است و قرار است به بررسی یکی از بحث‌انگیزترین مقولات سیاست اجتماعی در امریکا، یعنی اصلاح نظام بازنشتگی، بپردازد و نظر مشورتی خود را، به روای متعارف در دوران چند رئیس جمهور گذشته، به رئیس اجرایی

1. Patric Moynihan

2. Dic Parsons

3. AOL Time Warner

کشور گزارش کند. در گذشته، بجز کمیسیونی که در سال ۱۹۹۳ تحت ریاست الن گرینسپن^۱، رئیس کنونی فدرال ریزرو، تشکیل شد و به افزایش نرخهای مالیاتی و سن بازنیستگی، هر دو، انجامید، سایر کمیسیون‌ها قادر به انجام کار چندانی نشدند. متأسفانه، کمیسیون کنونی هم ممکن است سرنوشتی بهتر از آنها نداشته باشد.

یکی از دلایل این امر، مدتی است که به جهات سیاسی برای کار کمیسیون تعیین شده است. توصیه‌های کمیسیون باید در پاییز آینده آماده شود. و آن وقت، فقط یک سال به انتخابات میان دوره‌ای ۲۰۰۲ باقی مانده است. قانونگذاران جمهوری خواه بعید است که در آن ماههای حساس پیش از انتخابات مایل به بررسی و موضوعگیری در باب چنین موضوع بحث‌انگیزی باشند. و تازه اگر آنها هم بخواهند، بنا که اکنون در دست دمکرات‌هاست، بعید است که به آنها چنین اجازه‌ای بدهد.

همچنین، کم و کیف خود کمیسیون نیز چندان امیدبخش نیست. اعضای آن را عمدتاً کارشناسان فنی تشکیل می‌دهند، نه کسانی که از لحاظ سیاسی متکی به حوزه‌های انتخاباتی باشند. البته، قانونگذاران استخواندار قدیمی، از جمله خود موبینهان، در کمیسیون حضور دارند اما، برخلاف کمیسیون گرینزپن، از شرکت بالفعل اعضای کنگره در آن خبری نیست و ظاهراً کسی هم از جانب سالمندان در آن سخن نمی‌گوید.

به علاوه، متنقدان می‌گویند که صرف محدوده وظایف کمیسیون نشان می‌دهد که هدف آن سیاسی است نه آنکه بخواهد بررسی و کاری واقعی انجام دهد. آقای بوش به کمیسیون دستور داده است که به دنبال ارائه شیوه‌هایی باشد که مورد نظر اوست - بخصوص ایجاد حسابهای شخصی بازنیستگی داوطلبانه که کنترل آنها به دست صاحبان حسابها باشد. علی‌رغم بحث‌انگیزبودن این موضوع، هم دمکرات‌ها و هم جمهور بخواهان عضو کمیسیون طرفدار حسابهای شخصی بازنیستگی هستند. به این ترتیب، از نظر متنقدان، کمیسیون آمادگی و امکانی ندارد که به طور گسترده و عالمانه و بی‌طرفانه به بررسی مقوله پر دامنه نظام بازنیستگی و اصلاح آن پردازد.

شاید. اما ممکن است آقای بوش زیرکانه به فرمول تشکیل دادن چنین کمیسیونی رسیده

1. Alen Greenspan

باشد؛ گروهی مورد احترام از تکنولوگی‌های فرازیری که قادر باشد، پیش از آنکه موضوع درگیر کشمکش‌های سیاسی شود، راه حلی عملی عرضه کند. کمیسیون می‌تواند مقوله حسابهای شخصی را پیش از پیش در عرصه‌های سیاسی مطرح سازد. اما، با چنین کاری، ممکن است پاره‌ای از واقعیت‌های اقتصادی را مطرح کند که مورد علاقه آقای بوش نباشد.

هدف کمیسیون، "اعاده استحکام مالی" طرحهای بازنی‌شستگی امریکاست. اکنون همه می‌دانند که نسل برآمده از دوران رونق دهه‌های ۱۹۵۰ و ۱۹۶۰ رو به سالخورده‌گی دارد، و این امر باری تحمل ناپذیر بر طرحهای بازنی‌شستگی امریکا تحمیل خواهد کرد. ظرف سی سال آینده، تعداد سالمندان دو برابر خواهد شد، اما فقط ۱۵ درصد بر تعداد شاغلان افزوده می‌شود. این نکته هم کمتر شناخته شده است که افزایش دامنه امید زندگی و ادامهٔ ترخ پایین زادوولد بدین معناست که کمبودهای مالی نظام تأمین اجتماعی امریکا دامنه‌ای بمراتب فراتر از صرف مشکلات مربوط به دنیا‌آمدگان در دوران رونق گذشته دارد.

بنابر محاسبات آکچوئری، سناریوی "میان مدت"، که احتمال وقوع آن از همه سناریوهای دیگر بیشتر است، بر این حکم می‌کند که ترخ مالیاتی از $\frac{1}{2}/4$ درصد کنونی باید تا سال ۲۰۷۵ به بیش از ۱۹ درصد افزایش یابد تا امکان پرداخت مستمریهای بازنی‌شستگی فراهم شود. و این روند باز هم قوس صعودی خواهد داشت. عاقب اقتصادی چنین امری (حتی اگر از لحاظ سیاسی امکان‌پذیر باشد) از شمار بیرون است (تصور کنید که، علاوه بر نرخهای مالیاتی که در جا خیلی سنگین است، کارکنان ناچار شوند که فرضاً ۲۰ یا ۲۵ درصد از حقوق خود را هم به کسور بازنی‌شستگی اختصاص دهند). ملاحظه می‌کنید که تنظیم نظام تأمین اجتماعی امریکا فقط به رسیدگی به مشکلات ناشی از به دنیا‌آمدگان در دوران رونق گذشته محدود نیست.

ایجاد نظامی که تا حدودی بر حسابهای شخصی مبتنی باشد، همان‌طور که آقای بوش چنین دستوری به کمیسیون داده است، ممکن است یکی از راههای مقابله با مشکلات باشد. حسابهای شخصی، در واقع، به خلق نظامی مبتنی بر نوعی بازنی‌شستگی "از پیش تأمین اعتبار شده"^۱ کمک می‌کند، زیرا کسور بازنی‌شستگی کارکنان از قبل در جایی کنار گذاشته می‌شود و محفوظ می‌ماند.

1. "prefunded"

نحوه‌لات تأمین اجتماعی

در حالی که نظام کنونی امریکا بر "پرداخت جاری کارکنان"^۱ مبتنی است: کسور امروز کارکنان صرف پرداخت به بازنیستگان کنونی می‌شود. حسابهای شخصی به کارکنان امکان می‌دهد که کنترل بیشتری بر سرمایه خود داشته باشند. اما این نکته اهمیت دارد که خاصیت "از پیش تأمین اعتبارشدن" است که در درازمدت به طرحهای بازنیستگی امکان بقا می‌دهد، نه ماهیت خصوصی بودن حسابها و این که کارکنان می‌توانند بر آنها کنترل داشته باشند.

در عین حال، بسیاری از دمکرات‌ها و سالمندان امریکا نسبت به حسابهای شخصی بازنیستگی سوء‌ظنی عمیق دارند. آنها نگران آنند که خطرها^۲ افزایش یابد، نظام بازنیستگی ماهیت بازتوزیعی کمتری پیدا کند، هزینه‌های اداری سرسام‌آور شود، و حسابهای شخصی نهایتاً مشکلات مالی تأمین اجتماعی را حتی از وضع موجود هم بدتر کند. اینها مسائلی است که کمیسیون باید به آنها پاسخ دهد.

برخی از این نگرانیها اغراق‌آمیزند. مثلاً، پژوهش‌های علمی اخیر نشان داده است که نظام تأمین اجتماعی امریکا از نظر بازتوزیع کارآیی نسبتاً کمی دارد. هر چند فقیران، از لحاظ حقوق ایام خدمت خود، نسبت دریافتی بازنیستگی بیشتری از ثروتمندان دارند، این بازتوزیع را طول عمر بیشتر ثروتمندان و نیز مزایایی که همسران آنها می‌گیرند جبران می‌کند (چون همسران معادل نیمی از مستمری بازنیستگی کارکنان متوفی را می‌گیرند، و به همین سبب همسران افراد ثروتمند دریافتی نسبتاً بیشتری از فقیران دارند). بنابر پژوهش اخیر دو تن از کارشناسان بازنیستگی دانشگاه هاروارد، مارتین فلدستاین^۳ (جمهور بخواه) و جفری لیبمن^۴ (دمکرات)، اگر طرحهای بازنیستگی به شکلی دقیق طراحی شود، همه افراد، و از جمله فقیران، از نظام مختلطی که بر حسابهای شخصی و تأمین اجتماعی، هر دو، مبتنی باشد، بهره‌مندی بیشتری خواهند داشت.

اما در این میان جزئیات با اهمیتی وجود دارد که باید مورد توجه قرار گیرد. برای مثال، آیا افراد را وادار می‌کنید که مستمری بازنیستگی خود را به طور سالانه بگیرند، یا به صورت مبلغی مقطوع بهنگام بازنیستگی؟ روشن است که شق اول به نفع ثروتمندان است زیرا عمر درازتری دارند. لکن شق دوم هم واجد این خطر است که بعضی افراد آنچه را مقطوعاً گرفته‌اند به یکباره

1. pay-as-you-go

2. risks

3. Martin Feldstein

4. Jeffrey Liebman

برباد دهنده و دوباره بر تأمین اجتماعی بار شوند. اگر کمیسیون بوش بتواند راهی برای پیشگیری از این مسائل پیدا کند، ممکن است بتواند به بعضی مخالفتهاي ديوانه وار غير لازم با حسابهاي شخصي پيان دهد.

مهمترین مشكل، تأمین مالي است. انتقال از نظام پرداخت جاري کارکنان به نظامي که حتی تا حدودی بر "اعتبار از پيش تأمین شده" مبنی باشد، بدین معناست که يك نسل از پرداخت‌کنندگان ماليات باید دوبار ماليات بدهد: يك بار برای تأمین مستمرهاي والدين خود، و يك بار هم برای بازگردان حسابهاي شخصي خود. در عمل، اين "هزينه انتقالی" به معنai پس انداز بيشتر و مصرف كمتر (چه از سوي دولت و چه از طرف افراد) به ميزاني بالاتر از مقداری است که رسيدگi به مشكلات به دنيا آمدگان در دوران رونق گذشته ايجاب می کند (و معلوم است که اين مصرف كمتر، در جامعه اي که تولید و صنعت و بازرگانی آن بر مصرف هر چه بيشتر متکي است، چه عوابقي خواهد داشت).

از آنجا که آفای بوش افزایش مالياتها يا کاهش مستمرهاي بازنشتگان کنوبي يا آنهایي را که به بازنشتگي نزديک هستند منوع کرده است، کميسیون عملاً فقط می تواند يا مستمرهاي آينده کارکنان جوان کنوبي را کاهش دهد (که با افزایش سیاست بازنشتگي به طور غيرمستقيم تحقق پذير است)، يا پساندازهاي فردی جدیدی را اجباری کند، يا برای جبران هزينه ها وامگيری را توصيه کند (که در واقع نوعی افزایش غيرمستقيم ماليات نسلهاي آينده است).

نظر به اين که آفای بوش تصريح کرده است افتتاح حسابهاي شخصي باید داوطلبانه باشد، اصلاحات موردنظر کميسیون نمی تواند پسانداز اجباری جدیدی را به کارکنان کنوبي تحمیل کند. و از آنجا که او به تازگي لايحه کاهش مالياتي سنگيني را به كنگره پيشنهاد کرده است، که آثار آن درست از وقتی که به دنيا آمدگان دوران رونق به مرز بازنشتگي می رستند ظاهر خواهد شد، بعید است که دولت قادر باشد اضافه درآمدی از محل منابع خارج از صندوقهای بازنشتگي تأمین اجتماعي (مثلًا، از طریق پسانداز) به دست آورد که بتواند صرف جبران کمبودهای مالی دوران انتقال کند. مجموع این عوامل حکایت از آن دارد که بالاخره در آینده يا باید مستمرهاي کاهش يابد يا آنکه بر ميزان مالياتها افزوده شود، هر چند که مطبوع طبع مقام منيع رياست جمهوري نباشد. حال باید دید آیا کميسیون شهامت و صداقت رسيدن به چنین دستاوردي را خواهد داشت؟